

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

от 22 декември 2004 година

за изменение на Решение 2000/24/ЕО предвид разширяването на Европейския съюз, както и Европейската политика на добросъседство

(2005/47/ЕО)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 181 А от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като взе предвид становището на Европейския парламент,

като има предвид, че:

(1) Договорите за присъединяване, подписани на 16 април 2003 г., влязоха в сила на 1 май 2004 г.

(2) Докладът¹, изготвен от Комисията съгласно член 1, параграф 1, алинея трета от Решение 2000/24/ЕО на Съвета от 22 декември 1999 г. относно предоставяне на Европейската инвестиционна банка на гаранция на Общността срещу загуби от заеми за проекти, които се реализират извън Общността (Централна и Източна Европа, средиземноморските страни, Латинска Америка, Азия и Южноафриканската република)², заключава, че са уместни някои изменения на това решение, и по-специално с оглед на разширяването на Европейския съюз.

(3) Европейският съвет от Копенхаген на 12 и 13 декември 2002 г. заключи, че предприсъединителната подкрепа за Турция ще бъде финансирана от 2004 г. под раздел в бюджета „разходи за предприсъединяване”.

(4) След приемането на Решение 2000/24/ЕО, опитът на ЕИБ за промяна на практиките в областта на гаранциите за защита на инвестициите показва нуждата от преразглеждане на обхвата на политическите рискове, покрити с гаранцията на Общността, както и на търговските рискове, поети от ЕИБ.

(5) По схемата за разпределяне на риска, бюджетната гаранция следва да покрива, в допълнение към политическите рискове, които възникват поради неосъществени валутни преводи, експроприация, война или граждански безредици, и тези рискове, които възникват поради отказ от правосъдие при нарушаване на определени договори от правителството на третата страна или други органи.

¹ COM(2003 г.) 603.

² ОВ L 9, 13.1.2000 г., стр. 24. Решение, последно изменено с Решение 2001/778/ЕО (ОВ L 292, 9.11.2001 г., стр. 43).

(6) Съгласно схемата за разпределение на риска, ЕИБ следва да обезпечи, в съответствие с обичайните си критерии, търговски рискове посредством гаранции на трета страна, която не е суверенна, или посредством други гаранции, като се опира на финансовото състояние на длъжника.

(7) Финансовата перспектива за периода 2000–2006 г. съгласно Междунституционалното споразумение от 6 май 1999 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията относно бюджетната дисциплина и подобряването на бюджетната процедура³, предвижда таван от 200 милиона EUR (по цени от 1999 г.) годишно за включения в бюджета на Общността резерв за гаранции по заеми.

(8) Тясното сътрудничество между ЕИБ и Комисията следва да гарантира последователност и съгласуваност с програмите на Европейския съюз за географско сътрудничество, както и да гарантира, че операциите по заеми на ЕИБ допълват и засилват политиките на Европейския съюз за тези региони.

(9) Следователно, Решение 2000/24/ЕО следва да бъде съответно изменено,

РЕШИ:

Член 1

Решение 2000/24/ЕО се изменя, както следва:

1. Член 1, параграф 1 се изменя, както следва:

а) параграф 1 се изменя, както следва:

(i) алинея първа се заменя от следното:

„Общността предоставя на Европейската инвестиционна банка (ЕИБ) глобална гаранция по отношение на всички дължими плащания по кредити, дадени от последната съгласно обичайните й критерии в подкрепа на съответните външнополитически цели на Общността за инвестиционни проекти, които се реализират в югоизточните съседни страни, средиземноморските страни, Латинска Америка, Азия и Южноафриканската република.”

(ii) в алинея втора, второто изречение се заменя от следния текст:

„Общия таван на дадените кредити е еквивалентен на равностойността на EUR 19460 милиона, разбити както следва:

- югоизточни съседни страни:

9 185 милиона EUR,

³ ОВ С 172, 18.6.1999 г., стр. 1.

- средиземноморски страни:

6 520 милиона EUR,

- Латинска Америка и Азия:

2 480 милиона EUR,

- Южноафриканска република:

825 милиона EUR,

- специална програма в подкрепа на консолидирането и интензифицирането на Митническия съюз ЕО-Турция:

450 милиона EUR;

като общата горна граница може да бъде използвана най-късно до 31 януари 2007 г. Одобрените вече кредити се изваждат от регионалните горни граници.”

б) Член 1, параграф 2 се изменя, както следва:

(i) първото тире се заменя със следния текст:

„- югоизточни съседи: Албания, Босна и Херцеговина, България, Хърватска, Бивша Югославска република Македония, Румъния, Сърбия и Черна гора, Турция;”

(ii) във второ тире, думите „Кипър”, „Малта” и „Турция” се заличават.

2. В член 2 се добавя следната алинея:

„Комисията докладва за прилагането на настоящото решение най-късно до 31 юли 2006 г.”

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на 22 декември 2004 година.

За Съвета
Председател
C. VEERMAN